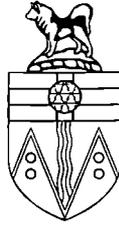


**STATUTES OF THE YUKON  
1995  
TABLE OF CONTENTS**

| <b>TITLE</b>  | <b>CHAPTER</b> |
|---|----------------|
| Access to Information and Protection of Privacy Act                 | 1              |
| Agricultural Products Act, An Act to Amend the                      | 2              |
| Apprentice Training Act, An Act to Amend the                        | 3              |
| Business Corporations Act, An Act to Amend the                      | 4              |
| Conflict of Interest (Members and Ministers) Act                    | 5              |
| Electronic Registration (Department of Justice Statutes) Act        | 6              |
| Employment Standards Act, An Act to Amend the                       | 7              |
| Enduring Power of Attorney Act                                      | 8              |
| Engineering Profession Act  | 9              |
| First Appropriation Act, 1995-96                                    | 10             |
| Fourth Appropriation Act, 1993-94                                   | 11             |
| Hospital Act, An Act to Amend the                                   | 12             |
| Interim Supply Appropriation Act, 1995-96                           | 13             |
| Legal Services Society Act, An Act to Amend the                     | 14             |
| Maintenance and Custody Orders Enforcement Act, An Act to Amend the | 15             |
| Motor Vehicles Act, An Act to Amend the                             | 16             |
| Ombudsman Act   | 17             |
| Public Utilities Act, An Act to Amend the                           | 18             |
| Second Appropriation Act, 1995-96                                   | 19             |
| Small Claims Court Act, An Act to Amend the                         | 20             |
| Third Appropriation Act, 1994-95                                    | 21             |
| Travel for Medical Treatment Act, An Act to Amend the               | 22             |
| Yukon Foundation Act  | 23             |



**LOIS DU YUKON  
1995  
TABLE DES MATIÈRES**

| <b>TITRE</b>  | <b>CHAPITRE</b> |
|---|-----------------|
| Accès à l'information et la protection des renseignements, Loi sur l'                           | 1               |
| Affectation de crédits provisoire pour l'exercice 1995-96, Loi d'                               | 13              |
| Affectation no 1 pour l'exercice 1995-96, Loi d'  | 10              |
| Affectation no 2 pour l'exercice 1995-96, Loi d'  | 19              |
| Affectation no 3 pour l'exercice 1994-95, Loi d'  | 21              |
| Affectation no 4 pour l'exercice 1993-94, Loi d'  | 11              |
| Apprentissage, Loi modifiant la Loi sur l'  | 3               |
| Conflits d'intérêts (députés et ministres), Loi sur les   | 5               |
| Cour des petites créances, Loi modifiant la Loi sur la  | 20              |
| Enregistrement au moyen d'un support électronique (Lois du ministère de la Justice), Loi sur l' | 6               |
| Exécution forcée d'ordonnances alimentaires et de garde d'enfants, Loi modifiant la Loi sur l'  | 15              |
| Fondation du Yukon, Loi sur la  | 23              |
| Frais de déplacements liés à des soins médicaux, Loi modifiant la Loi sur les                   | 22              |
| Hôpitaux, Loi modifiant la Loi sur les  | 12              |
| Normes d'emploi, Loi modifiant la Loi sur les   | 7               |
| Ombudsman, Loi sur l'   | 17              |
| Procurations perpétuelles, Loi sur les  | 8               |
| Produits agricoles, Loi modifiant la Loi sur les  | 2               |
| Profession d'ingénieur, Loi sur la  | 9               |
| Services publics, Loi modifiant la Loi sur les  | 18              |
| Société d'aide juridique, Loi modifiant la Loi sur la   | 14              |
| Sociétés par action, Loi modifiant la Loi sur les   | 4               |
| Véhicules automobiles, Loi modifiant la Loi sur les   | 16              |